

Art des Fahrzeuges Gesellschaftswagen **Fabrikmarke** VAN HOO L **Typ** 1 3 8 0 0 **Typenschein-Nummer** CH 2855 05 **EK**

Hersteller VAN HOO L N.V., B-2578 Koningshooikt
Erkennungsmerkmale auf Herstellerplakette -
 vor Fahrgestellnummer "YE213800.017"
Herstellerplakette in Einstieg, unten links
Fahrgestellnummer rechts, vorn seitlich auf Längsträger, vor Vorderrad
Motorzeichen "TD600" rechts, hinten seitlich auf Block, vor Feldruckschalter
Hauptimporteur VOLVO (SUISSE) SA, 3250 Lyss
Geprüftes Fahrzeug YE213800N01V1C085

Fahrgestell
Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4
Lenkung mechanisch, Lenkhilfe hydraulisch
Getriebe Automat
Anzahl Gänge 4 Achsantrieb HR
Betriebsbremse Druckluft, 2-Kreis, Innenbacken, wirkend auf alle Räder
Hilfsbremse mechanisch Federspeicher, abstufbar, wirkend auf HR
Feststellbremse wie Hilfsbremse
Dauerbremse Retarder (Staudruckbremse ungenügend)
2-Kreis-Kontrolle Doppelmanometer und Kontrolllampe

Motor
Marke VOLVO Typ TD600
Bauart Reihe Takte 4
Treibstoff D Lage links Mitte
Kühlung Wasser Anzahl Zylinder 6
Bohrung 98,43 Hub 120
Hubraum 5476 Steuer-PS 27,90
Leistungs-kW 108 (DIN) bei U/min 2800
Lärm-Standmessung 76,0 (lkg.) dBA bei U/min 2100
Schalldämpfer 1 Topf 910 x Ø 200 mm
Abgasprüfung SCE-24, Bacharach 3,0
Entstörung -

Karosserie Bus
Anzahl Türen 2 od. 3 Geschw. Messer Tachograph
Sicherheitsgurten v - h -
Unterlegkeil 450x200x240 mm Rückspiegel links + rechts
Diebstahlsicherung -
Anzahl Plätze t §) v M h
Masse innen aussen
Länge 8765 Achsabstand 4000 /
Breite 2250 Doppelachse v h
Höhe 2800 Spurweite v 1874 h 1896
Ueberhang v 2320 Spurweite v h
 h 2445 h
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeuteile Spurradius l 13200 r 13500

Gewichte §) vorn hinten total
Leergewicht 4000 3500 7500
Nutzlast (inkl. Bestuhlung für 10 Plätze)
Gesamtgewicht 6000 6500 12000
Fabrikgarantie 305/65 R 19,5 305/65 R 19,5 +)
Reifengröße 18 / 8,0 18 / 8,0
Ply / bar 6000 6000
Tragkraft 80 80
für V max 9,00 - 19,5 Stahl
Felgen mech. Getriebe autom. Getriebe
 750/750
Gaz Anhängelast gebremst/ungebremst -
Garantiertes Gesamtzuggewicht -
Geprüfte Anhängelast -
Garantierte Dachlast -
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 80 km/h
gemessen km/h bei U/min Motor Zapfwelle

Ausrüstung §)	
Fernlichter	ECR (E)
Abblendlichter	ECR (E)
Standlichter	A (E) in ECR
Schlusslichter	P (E)
Bremslichter	SI (E)
Richtungsblinker	v 1 (E) s 5 (E) h 2a (E)
Rückstrahler	v s I (E) h I (E)
Markerlichter	v A (E) s h =
Nebelschlusslichter	1/ B (E)
Zusätzliche Lichter	2 Nebellichter B (E)
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1 separat Mitte
Scheibenwischer	2 Blatt
Warmvorrichtungen	ECSSH B 20018 mit/ohne Waschanlage oder andere homologierte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Gesellschaftswagen		
Marke und Typ	VAN H O O L 1 3 8 0 0		
Typenscheinnummer	CH	2 8 5 5 0 5	
Karosserie	Bus		
Plätze	total §)	vorn	
Leergewicht	1t. Waagschein	Treibstoff	D
Nutzlast	-	Steuer-PS	27,99
Gesamtgewicht	12000	Hubraum	5476

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

(Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

- *) Federspeicher : Betriebsdruck über 4-Kreis-Schutzventil, Notlösedruck aus separaten Behälter über Hahn in Kabine, mechanische Notlösung: Klinke.
- +) Reifenvariante : 11.75/65 R 19,5, 18 FR, Tragkraft pro Achse 6000 kg bei 8,0 bar, V/max. 80 km/h.
- §) Anzahl Plätze, Gewichte, Ausrüstung, insbesondere Notausstiege, Kennzeichnung derselben, Platzzahltafel, Bordapotheke, Feuerlöcher usw. sind bei der Einzelabnahme festzustellen bzw. zu kontrollieren.

A Art des Fahrzeugs Genre du véhicule 21) Gesellschaftswagen Autocar	B Fabrikmarke Marque de fabrication VAN HOOL	C Typ Modell Type Modèle 13800	D Typenschein-Nummer Fiche d'homologation No 2855 05
---	--	--	--

EMISSIONSKARTE (EK) nach den Vorschriften 01.10.1982
 FICHE DES EMISSIONS (FE) selon les prescriptions

Geräuschemissionen / Emissions de bruit

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G i-Achse i-essieu	H Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche: dB/A	J Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A min-1	R Bemerkungen Remarques
TD 60 C	a4	5,63	82,0	76,0 2100	ab)

Rauchemission nach ECE 24 bzw. EG-Richtlinie
Emission de fumée selon ECE 24 resp. directive CEE

oder
ou

BOSCH-Schwärzungszahl
Degré de noircissement

Motortyp / Type du moteur: TD 60 C

	0		P		0	
Einspritzpumpe Pompe d'injection:	k= 0,17 bei/à 1260 min-1		k= 0,08 bei/à 1570 min-1		b= bei/à min-1	
	k= 0,08 " 1880 "		k= 0,08 " 1900 "		b= " "	
BOSCH	k= 0,08 " 2180 "		k= 0,17 " 2800 "		b= " "	
	BACHARACH = 3,0					

Motortyp / Type du moteur:

	k= bei/à min-1		k= bei/à min-1		b= bei/à min-1	
Einspritzpumpe Pompe d'injection:	k= " " "		k= " " "		b= " " "	
	k= " " "		k= " " "		b= " " "	
	BACHARACH =					

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen
compris dans la mesure d'une autre démultiplication total

Ersetzt EK / remplace FE vom/du

Datum / date: 18.08.82

BUNDESAMT FUER POLIZEIWESEN OFFICE FEDERAL DE LA POLICE
Typenprüfstelle Service d'homologation